



# WALWORTH®

Industrial de Válvulas, S.A. de C.V.  
Av. de la Industria Lote 16 Fracc. Industrial el Trébol  
Tepetzotlán, Estado de México C.P. 54600

(NUMERO) NUMBER:

4318/2006

(FECHA) DATE:

22/12/2006

## QUALITY ASSURANCE (ASEGURAMIENTO DE CALIDAD) CERTIFICATE OF COMPLIANCE (CERTIFICADO DE CUMPLIMIENTO)

WE CERTIFY THAT THE PRODUCT LISTED BELOW WAS DESIGNED, MANUFACTURED AND TESTED  
ACCORDING TO OUR QUALITY SYSTEM AND REQUIREMENTS GIVEN IN ONE OR MORE  
OF THE FOLLOWING STANDARS:

CERTIFICAMOS QUE EL PRODUCTO LISTADO ABAJO FUE DISEÑADO, FABRICADO Y PROBADO  
DE ACUERDO CON NUESTRO SISTEMA DE CALIDAD Y CON REQUISITOS ESTABLECIDOS  
EN UNO O MAS DE LOS SIGUIENTES ESTANDARES

- ANSI B16.11 - FORGED FITTINGS, SOCKET - WELDING AND THREADED
- API 602 - COMPACT STEEL GATE VALVES - FLANGED, THREADED, WELDING AND EXTENDED - BODY ENDS
- API 598 - VALVE INSPECTION AND TESTING
- ANSI B16.10 - FACE TO FACE AND END TO END DIMENSIONS OF VALVES
- ANSI B16.34 - VALVES - FLANGED, THREADED, AND WELDING ENDS
- MSS-SP61 - PRESSURE TESTING OF STEEL VALVES

PART. No.: 01587C  
(CODIGO)

DESCRIPTION: 1/2" FIG. 5540 S UT A105, API TRIM No.8  
(DESCRIPCION) FORGED STEEL PISTON CHECK VALVE (VALVULA RETENCION TIPO PISTON DE ACERO FORJADO)

VALVE WITH LOW EMISSION CONTROL

(VALVULA SUMINISTRADA CON CONTROL DE EMISIONES)  
(FUGITIVAS A 50 PPM'S MAX)  
( )

PRESSURE TESTS (PRUEBAS DE PRESION)	SHELL (CASCO)	BACK SEAT	SIDE (LADO)	
			1	2
HYDROSTATIC (PSI) (HIDROSTATICA)	2970	N A	N A	2175
PNEUMATIC (PSI) (NEUMATICA)			N A	N A

INVOICE 76360 ITEM 15 QTY 20  
(FACTURA) (PARTIDA) (CANTIDAD)

ITEM (PARTE)	HEAT No. (COLADA)	MATERIAL (ASTM)	CHEMICAL COMPOSITION (%) (COMPOSICION QUIMICA)											MECHANICAL TESTS (PROP MECANICAS)				
			C Mn P S Si Ni Cr Mo Cu V Cb N											TENS	YIELD	ELG	RED	BHN
			KPSI CVN@	KPSI 1ST	% 2ND	% 3RD	AVG											
BODY (CUERPO)	CCH	A 105N	0.230	0.680	0.019	0.007	0.250	0.100	0.100	0.000	0.220	0.000	78.30	52.20	27.0	58.0	170	
BODY (CUERPO)	CAV	A 105N	0.260	0.810	0.018	0.007	0.240	0.050	0.050	0.100	0.220	0.010	76.12	50.75	31.5	54.0	170	
YOKE (YUGO)	CAV	A 105N	0.260	0.810	0.018	0.007	0.240	0.050	0.050	0.100	0.220	0.010	76.12	50.75	31.5	54.0	170	
YOKE (YUGO)	CCH	A 105N	0.230	0.680	0.019	0.007	0.250	0.100	0.100	0.000	0.220	0.000	78.30	52.20	27.0	58.0	170	

CERTIFIED BY:

QUALITY ASSURANCE

CERTIFICADO POR: ASEGURAMIENTO DE CALIDAD